31985R3791

31.12.1985 *JURNALUL OFICIAL AL COMUNITĂȚILOR EUROPENE* L 367/6

# REGULAMENTUL (CEE) NR. 3791/85 AL CONSILIULUI
## din 20 decembrie 1985
## de adaptare a anumitor regulamente din sectorul ouălor și al cărnii de pasăre în urma aderării Spaniei și a Portugaliei

CONSILIUL COMUNITĂȚILOR EUROPENE,

având în vedere Tratatul de instituire a Comunității Economice Europene,

având în vedere Actul de aderare a Spaniei și Portugaliei, în special articolul 396 alineatul (2),

având în vedere propunerea Comisiei,

întrucât, în conformitate cu articolul 396 din Actul de aderare, trebuie adaptat, în sectorul ouălor și al păsărilor, în urma aderării Spaniei și Portugaliei, Regulamentul (CEE) nr. 2772/75 al Consiliului din 29 octombrie 1975 privind normele de comercializare a ouălor [1], astfel cum a fost modificat ultima dată prin Regulamentul (CEE) nr. 3341/84 [2], și Regulamentul (CEE) nr. 2782/75 al Consiliului din 29 octombrie 1975 privind producția și comercializarea ouălor pentru incubație și a puilor de fermă [3], astfel cum a fost modificat ultima dată prin Regulamentul (CEE) nr. 3485/80 [4];

întrucât, în temeiul articolului 2 alineatul (3) din Tratatul de aderare, instituțiile Comunităților Europene pot să adopte, înainte de aderare, măsurile menționate la articolul 396 din Actul de aderare, aceste măsuri intră în vigoare sub rezerva și la data intrării în vigoare a tratatului respectiv; întrucât, în temeiul articolului 261 din Actul de aderare, aplicarea măsurilor privind Portugalia se amână până la sfârșitul primei etape,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

*Articolul 1*

(1) La articolul 17 alineatul (2) din Regulamentul (CEE) nr. 2772/75, paragraful al doilea se completează cu următoarele mențiuni:

„— PERÍODO DE EMBALAGE DE … AL …";

„— PERÍODO DE EMBALAGEM DE … A …".

(2) La articolul 17 alineatul (3) din Regulamentul (CEE) nr. 2772/75, primul paragraf se completează cu următoarele mențiuni:

„— EMBALADO EL …";

„— EMBALADO EM …".

*Articolul 2*

(1) La articolul 5 alineatul (3) din Regulamentul (CEE) nr. 2782/75, termenii „huevos para incubar", „ovos para incubação" se introduc după termenii „uova de cova".

(2) La articolul 6 din Regulamentul (CEE) nr. 2782/75, termenii „para incubar", „para incubação" se introduc după termenul „cova".

*Articolul 3*

Prezentul regulament intră în vigoare la 1 ianuarie 1986, sub rezerva intrării în vigoare a Tratatului de aderare a Spaniei și Portugaliei.

Se aplică de la 1 martie 1986, cu excepția modificărilor în limba portugheză, a căror aplicare se amână până la sfârșitul primei etape menționate la articolul 260 din Actul de aderare.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 20 decembrie 1985.

*Pentru Consiliu*

*Președintele*

R. STEICHEN

---

[1] JO L 282, 1.11.1975, p. 56.
[2] JO L 312, 30.11.1984, p. 7.
[3] JO L 282, 1.11.1975, p. 100.
[4] JO L 365, 31.12.1980, p. 1.